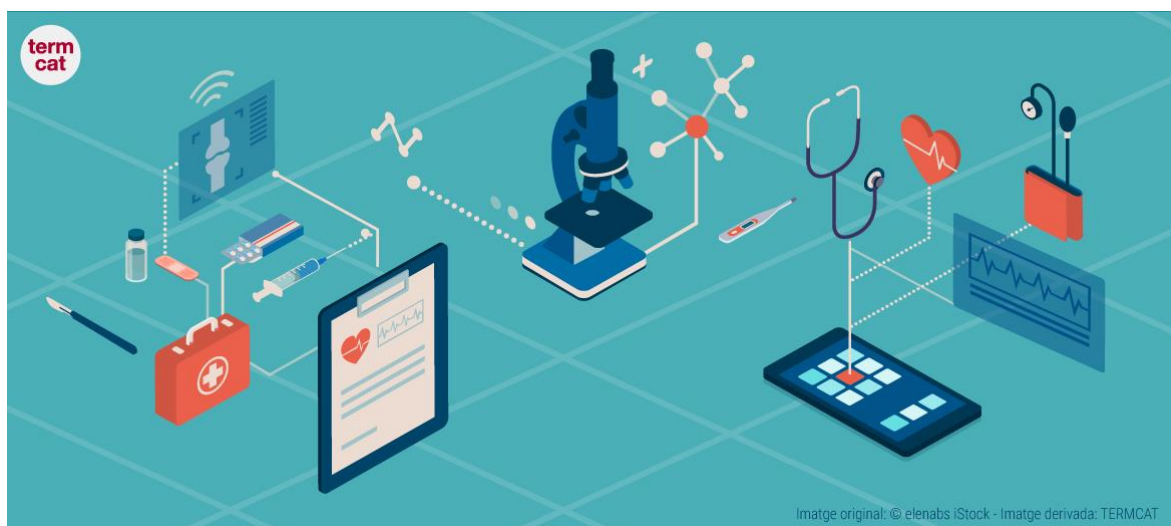


## El TERMCAT i el Departament de Salut publiquen la *Terminologia dels aparells sanitaris*

Inclou gairebé 350 termes i s'emmarca en l'estratègia conjunta del TERMCAT i el Departament de Salut de fomentar l'ús del català a l'àmbit sanitari.

El TERMCAT i el Departament de Salut de la Generalitat de Catalunya, amb la col·laboració de la Societat Catalana del Diccionari Enciclopèdic de Medicina de l'Acadèmia de Ciències Mèdiques i de la Salut de Catalunya i de Balears, publiquen en línia la *Terminologia dels aparells sanitaris*. L'obra s'emmarca en l'estratègia conjunta de fomentar l'ús del català a l'àmbit sanitari i recull gairebé 350 termes amb denominacions, definicions i notes explicatives en català, i també equivalents en castellà, francès i anglès.



S'hi poden consultar termes referits a aparells que s'utilitzen per al diagnòstic, com ara *artroscopi*, *glucòmetre* o *gleucòmetre*, *espiròmetre*, *mamògraf* i *monitor d'apnees*; també a aparells que es fan servir per al tractament, com ara *baló intragàstric*, *desfibril·lador*, *endopròtesi*, *implant coclear*, *marcapassos cardíac bipolar*, *stent* i *sonda nasogàstrica*; i encara hi ha un conjunt de termes referits a instrumental d'exploració i cures, com ara *agulla atraumàtica*, *clamp*, *sonda d'alimentació*, *torniquet* i *xeringa hipodèrmica*.

Cada terme conté una definició amb els trets distintius de l'aparell i, sovint, notes amb informació complementària sobre les parts, els usos principals o, en alguns casos, un enllaç a la fitxa disponible sobre aquest aparell en els repertoris de l'Organització Mundial de la Salut.

La *Terminologia dels aparells sanitaris* forma part de la col·lecció **Diccionaris en Línia** del web del TERMCAT, que actualment ofereix més de 180 títols dedicats a diversos àmbits d'especialitat.

CATALUNYA. DEPARTAMENT DE SALUT; TERMCAT, CENTRE DE TERMINOLOGIA. *Terminologia dels aparells sanitaris* [en línia]. Barcelona: TERMCAT, Centre de Terminologia, cop. 2024. (Diccionaris en Línia) <<https://www.termcat.cat/ca/diccionaris-en-linia/328>>

*El TERMCAT és un consorci adscrit a la Generalitat de Catalunya per mitjà del Departament de Política Lingüística, integrat per la Generalitat de Catalunya, l'Institut d'Estudis Catalans i el Consorci per a la Normalització Lingüística, que coordina i promou les actuacions terminològiques en llengua catalana.*

Barcelona, 12 de setembre de 2024